

## 678265-2026 - Programmazione

Polonia – Servizi forestali – Wykonywanie usług z zakresu gospodarki leśnej na terenie Nadleśnictwa Przytok w roku 2027

OJ S 191/2026 02/10/2026

Avviso di preinformazione o avviso periodico indicativo utilizzato per abbreviare i termini per la ricezione delle offerte

Servizi

### 1. Committente

---

#### 1.1. Committente

Nome ufficiale: Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Przytok z siedzibą w Zielonej Górze

E-mail: [przytok@zielonagora.lasy.gov.pl](mailto:przytok@zielonagora.lasy.gov.pl)

Forma giuridica del committente: Organismo di diritto pubblico

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Affari economici

### 2. Procedura

---

#### 2.1. Procedura

Titolo: Wykonywanie usług z zakresu gospodarki leśnej na terenie Nadleśnictwa Przytok w roku 2027

Descrizione: Przedmiotem zamówienia są usługi z zakresu gospodarki leśnej, zgodnie z określeniem w art. 6 ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 28 września 1991 r. o lasach (t.j. Dz.U. z 2026 poz. 663 - dalej Ustawa o lasach), obejmujące prace z zakresu hodowli i ochrony lasu, ochrony przeciwpożarowej (dalej p.poż.) oraz pozyskania drewna, przewidziane do wykonania na terenie Nadleśnictwa Przytok w roku 2027.

Identificativo interno: SA.270.28.2026

Tipo di procedura: Aperta

##### 2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 77200000 Servizi forestali

##### 2.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Zielonogórski (PL432)

Paese: Polonia

Informazioni supplementari: Obszar zasięgu administracyjnego Nadleśnictwa Przytok - Gm. M. Zielona Góra, Gm. Zabór oraz Gm. i M. Otyń

##### 2.1.3. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 14 060 000,00 PLN

##### 2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: 1. Postępowanie będzie prowadzone zgodnie z zasadami przewidzianymi dla tzw. "procedury odwróconej", o której mowa w art. 139 ust. 1, 3-4 PZP. Zamawiający na etapie ogłaszania postępowania o udzielenie zamówienia szczegółowo określi warunki udziału w postępowaniu dotyczące sytuacji finansowej, zdolności technicznej lub zawodowej w zakresie doświadczenia, osób skierowanych do realizacji zamówienia oraz

potencjału technicznego Wykonawcy oraz podmiotowe środki dowodowe, jakie na potwierdzenie ich spełnienia zobowiązany będzie złożyć Wykonawca na wezwanie Zamawiającego w trybie art. 126 ust. 1 PZP. Wykonawca może, zamiast odpowiednich podmiotowych środków dowodowych wymaganych przez Zamawiającego w niniejszym postępowaniu, posłużyć się certyfikatem Wykonawcy zamówień publicznych, jeżeli certyfikat ten potwierdza okoliczności wymagane przez Zamawiającego w zakresie, o którym mowa w art. 3 ust. 2 pkt 1 lub 2 ustawy z dnia 5 sierpnia 2025 r. o certyfikacji wykonawców zamówień publicznych (Dz. U. z 2025 r., poz. 1235 z późn. zm. – „Ustawa o certyfikacji wykonawców”).

2. Ogłoszenie zawiera wszystkie informacje wymagane dla ogłoszenia o zamówieniu w zakresie, w jakim były one dostępne w chwili publikacji wstępnego ogłoszenia informacyjnego, które zostało przekazane do publikacji Urzędowi Publikacji UE.

3. Zamawiający zamierza wyznaczyć termin składania ofert nie krótszy niż 15 dni, licząc od dnia przekazania ogłoszenia o zamówieniu do publikacji Urzędowi Publikacji UE.

4. Zamawiający, przy wyznaczaniu terminu składania ofert, zamierza skorzystać z zapisów art. 138 ust. 2 pkt 1 ustawy PZP.

5. W informacjach o ogłoszeniu - Przewidywana data publikacji ogłoszenia o zamówieniu w ramach danego postępowania (BT-127-notice) wskazano przewidywany termin przesłania ogłoszenia do publikacji, przy czym rzeczywisty termin dokonania tej czynności będzie zależny od terminu zatwierdzenia Prowizorium Planu finansowo-gospodarczego dla Nadleśnictwa Przytok na rok 2027 oraz od wyznaczonego przez Urząd Publikacji UE faktycznego terminu publikacji ogłoszenia o zamówieniu w Dz.Urz.UE. Zmiana terminów we wskazanych wyżej sekcjach nie skutkuje koniecznością zmiany niniejszego wstępnego ogłoszenia informacyjnego.

6. W Sekcjach dotyczących Szacunkowej wartości zamówienia i poszczególnych części zamówienia (pakietów) wskazano wartości w zł netto (w zaokrągleniu do pełnych dziesiątek tys. zł), przy czym w kwotach tych uwzględniono tzw. „opcję” (+30%) oraz wartość zamówień podobnych, o których mowa w art. 214 ust. 1 pkt 7 PZP (+50%).

**Base giuridica:**

Direttiva 2014/24/UE

art. 129 ust. 1 pkt 1, w związku z art. 129 ust. 2 oraz art. 132-139 ustawy z dnia 11.09.2019 r. Prawo zamówień publicznych (tj. Dz.U. z 2026 r. poz 793) - dalej PZP -

**2.1.5. Condizioni di appalto**

**Modalità di presentazione:**

Numero massimo di lotti per i quali un offerente può presentare offerte: 7

**2.1.6. Motivi di esclusione**

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara

## 5. Lotto

---

**5.1. Lotto: LOT-0001**

Titolo: Pozyskanie drewna w leśnictwach: 01 (Dąbrowa), 02 (Kielpin) i 08 (Racula)

Descrizione: Przedmiotem zamówienia są usługi z zakresu gospodarki leśnej, zgodnie z określeniem z art. 6 ust. 1 pkt 1 Ustawy o lasach obejmujące prace z zakresu pozyskania drewna oraz innych czynności (które zostaną wskazane w zał. do SWZ), przewidziane do wykonania w 2027 r. na terenie Nadleśnictwa Przytok - leśnictw: Dąbrowa (z wyłączeniem Lasu Nadodrzańskiego), Kielpin i Racula.

Identificativo interno: Pakiet 1

**5.1.1. Finalità**

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 77200000 Servizi forestali

Classificazione aggiuntiva (cpv): 77210000 Servizi di lavorazione boschiva, 77211000 Servizi connessi alla lavorazione boschiva, 77211100 Servizi di sfruttamento forestale, 77211200 Trasporto di tronchi nell'ambito dell'area forestale, 77211300 Servizi di disboscamento, 77211400 Servizi di taglio alberi, 77230000 Servizi connessi alla silvicoltura, 77231000 Servizi di gestione silvicola

#### **Opzioni:**

Descrizione delle opzioni: W stosunku do każdego Pakietu Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy w stosunku do każdej z pozycji kosztorysu ofertowego stanowiącego część Oferty („Opcja”). Przedmiotem Opcji będą takie same (analogiczne) prace, jak opisane w SWZ i wycenione przez Wykonawcę w którejkolwiek z pozycji kosztorysu ofertowego stanowiącego część Oferty. W ramach Opcji, wedle wyboru Zamawiającego, mogą zostać zlecone wszystkie, niektóre lub tylko jedna z prac wskazanych w SWZ i wycenionych przez Wykonawcę w kosztorysie ofertowym stanowiącym część Oferty. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone w ilości, której łączna wartość nie będzie przekraczała 30 % Wynagrodzenia z dnia zawarcia Umowy. Podstawą określenia wartości prac zleconych w ramach Opcji (w celu określenia jej zakresu) będą ceny jednostkowe poszczególnych prac zawarte w kosztorysie ofertowym stanowiącym część Oferty.

#### **5.1.2. Luogo di esecuzione**

Suddivisione del paese (NUTS): Zielonogórski (PL432)

Paese: Polonia

Informazioni supplementari: Teren administracyjny Nadleśnictwa Przytok - Leśnictwa: Dąbrowa, Kiełpin i Racula

#### **5.1.3. Durata stimata**

Data di inizio: 02/01/2027

Data di fine durata: 31/12/2027

#### **5.1.5. Valore**

Valore stimato al netto dell'IVA: 2 250 000,00 PLN

#### **5.1.6. Informazioni generali**

##### **Partecipazione riservata:**

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: 1. W uzupełnieniu do informacji podanej w Sekcji 5.1.3. – umowa będzie realizowana od dnia jej zawarcia do dnia 31.12.2027 r. Jeżeli zawarcie umowy nastąpi przed 02.01.2027 r., rozpoczęcie realizacji zamówienia nastąpi od dnia 02.01.2027 r. 2.

Zamawiający przewiduje możliwość udzielenia zamówień, o których mowa w art. 214 ust. 1 pkt 7 PZP, w okresie 3 lat od dnia udzielenia zamówienia podstawowego. Zakres rzeczowy usług stanowiących przedmiot zamówień, o których mowa w zdaniu poprzednim nie przekroczy 50% wartości niniejszego zamówienia. 3. W uzupełnieniu do Sekcji 5.1.5. - wskazana w ogłoszeniu wartość w zł netto jest wartością szacunkową, uwzględniającą wartość tzw. opcji (+30%), o której mowa w Sekcji 5.1.1. oraz wartość zamówień podobnych (+50%). Planowana wartość "podstawowej" części zamówienia (bez opcji i bez zamówień podobnych) wynosi ok. 1 150 000,00 zł netto.

#### **5.1.9. Criteri di selezione**

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

#### 5.1.11. Documenti di gara

Indirizzo dei documenti di gara: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

#### 5.1.12. Condizioni di appalto

##### Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]

Varianti: Non consentita

##### Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: 1. Wykonawca zobowiązany będzie do realizowania zamówienia na zasadach i warunkach opisanych we wzorze umowy (załącznik do SWZ). Zamawiający przewiduje możliwość wprowadzenia zmian do zawartej umowy w sposób i na warunkach opisanych we wzorze umowy. 2. Zamawiający wymaga wniesienia zabezpieczenia należytego wykonania umowy w wysokości 5% ceny łącznej (zł brutto) wskazanej w umowie, przypadającej na daną część zamówienia (Pakiet).

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

#### 5.1.15. Tecniche

##### Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

##### Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

#### 5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione di mediazione: Sąd Polubowny przy Prokuraturii Generalnej Rzeczypospolitej Polskiej

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazioni sui termini per il riesame: 1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów PZP, przysługują środki ochrony prawnej określone w dziale IX PZP tj. odwołanie i skarga do sądu. Postępowanie odwoławcze uregulowane zostało w przepisach art. 506-578 PZP, a postępowanie skargowe w przepisach art. 579-590 PZP. 2. Odwołanie przysługuje na: 1) niezgodną z przepisami PZP czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy; 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie PZP; 3) zaniechanie przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie PZP, mimo że Zamawiający był do tego obowiązany. 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, że Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przekazanie odpowiednio odwołania albo jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia

przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 4. Odwołanie wnosi się w terminie: (a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, (b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. (a). 5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 6. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w ust. 4. i 5 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 7. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, stronom oraz uczestnikom postępowania przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie - sądu zamówień publicznych. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Krajowej Izby Odwoławczej lub postanowienia Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. - Prawo pocztowe albo wysłanie na adres do doręczeń elektronicznych, o którym mowa w art. 2 pkt 1 ustawy z dnia 18 listopada 2020 r. o doręczeniach elektronicznych, jest równoznaczne z jej wniesieniem.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Przytok z siedzibą w Zielonej Górze

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Krajowa Izba Odwoławcza

### **5.1. Lotto: LOT-0002**

Titolo: Pozyskanie drewna w leśnictwach: 03 (Kisielin), 04 (Przytok)

Descrizione: Przedmiotem zamówienia są usługi z zakresu gospodarki leśnej zgodnie z określeniem z art. 6 ust. 1 pkt 1 Ustawy o lasach, obejmujące prace z zakresu pozyskania drewna oraz inne czynności (które zostaną wskazane w zał. do SWZ), przewidziane do wykonania w 2027 r. na terenie Nadleśnictwa Przytok - leśnictw: Kisielin i Przytok.

Identificativo interno: Pakiet 2

#### **5.1.1. Finalità**

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 77200000 Servizi forestali

Classificazione aggiuntiva (cpv): 77210000 Servizi di lavorazione boschiva, 77211000 Servizi connessi alla lavorazione boschiva, 77211100 Servizi di sfruttamento forestale, 77211200 Trasporto di tronchi nell'ambito dell'area forestale, 77211300 Servizi di disboscamento, 77211400 Servizi di taglio alberi, 77230000 Servizi connessi alla silvicoltura, 77231000 Servizi di gestione silvicola

#### **Opzioni:**

Descrizione delle opzioni: W stosunku do każdego Pakietu Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy w stosunku do każdej z pozycji kosztorysu ofertowego stanowiącego część Oferty („Opcja”). Przedmiotem Opcji będą takie same (analogiczne) prace, jak opisane w SWZ i wycenione przez Wykonawcę w którejkolwiek z pozycji kosztorysu ofertowego stanowiącego część Oferty. W ramach Opcji, wedle wyboru

Zamawiającego, mogą zostać zlecone wszystkie, niektóre lub tylko jedna z prac wskazanych w SWZ i wycenionych przez Wykonawcę w kosztorysie ofertowym stanowiącym część Oferty. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone w ilości, której łączna wartość nie będzie przekraczała 30 % Wynagrodzenia z dnia zawarcia Umowy. Podstawą określenia wartości prac zleconych w ramach Opcji (w celu określenia jej zakresu) będą ceny jednostkowe poszczególnych prac zawarte w kosztorysie ofertowym stanowiącym część Oferty.

#### **5.1.2. Luogo di esecuzione**

Suddivisione del paese (NUTS): Zielonogórski (PL432)

Paese: Polonia

Informazioni supplementari: Teren administracyjny Nadleśnictwa Przytok, Leśnictwa: Kisielin i Przytok

#### **5.1.3. Durata stimata**

Data di inizio: 02/01/2027

Data di fine durata: 31/12/2027

#### **5.1.5. Valore**

Valore stimato al netto dell'IVA: 1 970 000,00 PLN

#### **5.1.6. Informazioni generali**

##### **Partecipazione riservata:**

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: 1. W uzupełnieniu do informacji podanej w Sekcji 5.1.3. – umowa będzie realizowana od dnia jej zawarcia do dnia 31.12.2027 r. Jeżeli zawarcie umowy nastąpi przed 02.01.2027 r., rozpoczęcie realizacji zamówienia nastąpi od dnia 02.01.2027 r. 2.

Zamawiający przewiduje możliwość udzielenia zamówień, o których mowa w art. 214 ust. 1 pkt 7 PZP, w okresie 3 lat od dnia udzielenia zamówienia podstawowego. Zakres rzeczowy usług stanowiących przedmiot zamówień, o których mowa w zdaniu poprzednim nie przekroczy 50% wartości niniejszego zamówienia. 3. W uzupełnieniu do Sekcji 5.1.5. - wskazana w ogłoszeniu wartość w zł netto jest wartością szacunkową, uwzględniającą wartość tzw. opcji (+30%), o której mowa w Sekcji 5.1.1. oraz wartość zamówień podobnych (+50%). Planowana wartość "podstawowej" części zamówienia (bez opcji i bez zamówień podobnych) wynosi ok. 1 010 000,00 zł netto.

#### **5.1.9. Criteri di selezione**

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

#### **5.1.11. Documenti di gara**

Indirizzo dei documenti di gara: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

#### **5.1.12. Condizioni di appalto**

##### **Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]

Varianti: Non consentita

**Condizioni contrattuali:**

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No  
Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: 1. Wykonawca zobowiązany będzie do realizowania zamówienia na zasadach i warunkach opisanych we wzorze umowy (załącznik do SWZ). Zamawiający przewiduje możliwość wprowadzenia zmian do zawartej umowy w sposób i na warunkach opisanych we wzorze umowy. 2. Zamawiający wymaga wniesienia zabezpieczenia należytego wykonania umowy w wysokości 5% ceny łącznej (zł brutto) wskazanej w umowie, przypadającej na daną część zamówienia (Pakiet).

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

**5.1.15. Tecniche**

**Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

**Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

**5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione di mediazione: Sąd Polubowny przy Prokuraturii Generalnej Rzeczypospolitej Polskiej

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazioni sui termini per il riesame: 1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów PZP, przysługują środki ochrony prawnej określone w dziale IX PZP tj. odwołanie i skarga do sądu. Postępowanie odwoławcze uregulowane zostało w przepisach art. 506-578 PZP, a postępowanie skargowe w przepisach art. 579-590 PZP. 2. Odwołanie przysługuje na: 1) niezgodną z przepisami PZP czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy; 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie PZP; 3) zaniechanie przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie PZP, mimo że Zamawiający był do tego obowiązany. 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, że Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przekazanie odpowiednio odwołania albo jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 4. Odwołanie wnosi się w terminie: (a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, (b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. (a). 5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 6. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w ust. 4. i 5 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy

zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 7. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, stronom oraz uczestnikom postępowania przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie - sądu zamówień publicznych. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Krajowej Izby Odwoławczej lub postanowienia Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. albo wysłanie na adres do doręczeń elektronicznych, o którym mowa w art. 2 pkt 1 ustawy z dnia 18 listopada 2020 r. o doręczeniach elektronicznych, jest równoznaczne z jej wniesieniem.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Przytok z siedzibą w Zielonej Górze

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Krajowa Izba Odwoławcza

### **5.1. Lotto: LOT-0003**

Titolo: Pozyskanie drewna w leśnictwach: 05 (Wielobłota) i 09 (Zabór)

Descrizione: Przedmiotem zamówienia są usługi z zakresu gospodarki leśnej zgodnie z określeniem z art. 6 ust. 1 pkt 1 Ustawy o lasach, obejmujące prace z zakresu pozyskania drewna oraz inne czynności (które zostaną wskazane w zał. do SWZ), przewidziane do wykonania w 2027 r. na terenie Nadleśnictwa Przytok - leśnictw: Wielobłota i Zabór.

Identificativo interno: Pakiet 3

#### **5.1.1. Finalità**

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 77200000 Servizi forestali

Classificazione aggiuntiva (cpv): 77210000 Servizi di lavorazione boschiva, 77211000 Servizi connessi alla lavorazione boschiva, 77211100 Servizi di sfruttamento forestale, 77211200 Trasporto di tronchi nell'ambito dell'area forestale, 77211300 Servizi di disboscamento, 77211400 Servizi di taglio alberi, 77230000 Servizi connessi alla silvicoltura, 77231000 Servizi di gestione silvicola

#### **Opzioni:**

Descrizione delle opzioni: W stosunku do każdego Pakietu Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy w stosunku do każdej z pozycji kosztorysu ofertowego stanowiącego część Oferty („Opcja”). Przedmiotem Opcji będą takie same (analogiczne) prace, jak opisane w SWZ i wycenione przez Wykonawcę w którejkolwiek z pozycji kosztorysu ofertowego stanowiącego część Oferty. W ramach Opcji, wedle wyboru Zamawiającego, mogą zostać zlecone wszystkie, niektóre lub tylko jedna z prac wskazanych w SWZ i wycenionych przez Wykonawcę w kosztorysie ofertowym stanowiącym część Oferty. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone w ilości, której łączna wartość nie będzie przekraczała 30 % Wynagrodzenia z dnia zawarcia Umowy. Podstawą określenia wartości prac zleconych w ramach Opcji (w celu określenia jej zakresu) będą ceny jednostkowe poszczególnych prac zawarte w kosztorysie ofertowym stanowiącym część Oferty.

#### **5.1.2. Luogo di esecuzione**

Suddivisione del paese (NUTS): Zielonogórski (PL432)

Paese: Polonia

Informazioni supplementari: Teren administracyjny Nadleśnictwa Przytok, Leśnictwa: Wieloblota i Zabór

### **5.1.3. Durata stimata**

Data di inizio: 02/01/2027

Data di fine durata: 31/12/2027

### **5.1.5. Valore**

Valore stimato al netto dell'IVA: 2 320 000,00 PLN

### **5.1.6. Informazioni generali**

#### **Partecipazione riservata:**

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: 1. W uzupełnieniu do informacji podanej w Sekcji 5.1.3. – umowa będzie realizowana od dnia jej zawarcia do dnia 31.12.2027 r. Jeżeli zawarcie umowy nastąpi przed 02.01.2027 r., rozpoczęcie realizacji zamówienia nastąpi od dnia 02.01.2027 r. 2.

Zamawiający przewiduje możliwość udzielenia zamówień, o których mowa w art. 214 ust. 1 pkt 7 PZP, w okresie 3 lat od dnia udzielenia zamówienia podstawowego. Zakres rzeczowy usług stanowiących przedmiot zamówień, o których mowa w zdaniu poprzednim nie przekroczy 50% wartości niniejszego zamówienia. 3. W uzupełnieniu do Sekcji 5.1.5. - wskazana w ogłoszeniu wartość w zł netto jest wartością szacunkową, uwzględniającą wartość tzw. opcji (+30%), o której mowa w Sekcji 5.1.1. oraz wartość zamówień podobnych (+50%). Planowana wartość "podstawowej" części zamówienia (bez opcji i bez zamówień podobnych) wynosi ok. 1 190 000,00 zł netto.

### **5.1.9. Criteri di selezione**

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

### **5.1.11. Documenti di gara**

Indirizzo dei documenti di gara: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

### **5.1.12. Condizioni di appalto**

#### **Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]

Varianti: Non consentita

#### **Condizioni contrattuali:**

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: 1. Wykonawca zobowiązany będzie do realizowania zamówienia na zasadach i warunkach opisanych we wzorze umowy (załącznik do SWZ). Zamawiający przewiduje możliwość wprowadzenia zmian do zawartej umowy w sposób i na warunkach opisanych we wzorze umowy. 2. Zamawiający wymaga wniesienia zabezpieczenia należytego wykonania umowy w wysokości 5% ceny łącznej (zł brutto) wskazanej w umowie, przypadającej na daną część zamówienia (Pakiet).

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

#### **5.1.15. Tecniche**

##### **Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

##### **Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

#### **5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione di mediazione: Sąd Polubowny przy Prokuraturii Generalnej Rzeczypospolitej Polskiej

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazioni sui termini per il riesame: 1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów PZP, przysługują środki ochrony prawnej określone w dziale IX PZP tj. odwołanie i skarga do sądu. Postępowanie odwoławcze uregulowane zostało w przepisach art. 506-578 PZP, a postępowanie skargowe w przepisach art. 579-590 PZP. 2. Odwołanie przysługuje na: 1) niezgodną z przepisami PZP czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy; 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie PZP; 3) zaniechanie przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie PZP, mimo że Zamawiający był do tego obowiązany. 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, że Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przekazanie odpowiednio odwołania albo jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 4. Odwołanie wnosi się w terminie: (a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, (b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. (a). 5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 6. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w ust. 4. i 5 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 7. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, stronom oraz uczestnikom postępowania przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie - sądu zamówień publicznych. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Krajowej Izby Odwoławczej lub postanowienia Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w

rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. albo wysłanie na adres do doręczeń elektronicznych, o którym mowa w art. 2 pkt 1 ustawy z dnia 18 listopada 2020 r. o doręczeniach elektronicznych, jest równoznaczne z jej wniesieniem.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Przytok z siedzibą w Zielonej Górze

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Krajowa Izba Odwoławcza

#### **5.1. Lotto: LOT-0004**

Titolo: Zagospodarowanie lasu w leśnictwach: 06 (Bobrowniki), 07 (Czarna) i 10 (Zatonie)

Descrizione: Przedmiotem zamówienia są usługi z zakresu gospodarki leśnej, zgodnie z określeniem z art. 6 ust. 1 pkt 1 Ustawy o lasach, obejmujące prace z zakresu zagospodarowania lasu (hodowli i ochrony lasu, ochrony p.poż.), pozyskania drewna oraz inne czynności (które zostaną wskazane w zał. do SWZ), przewidziane do wykonania w 2027 r. na terenie Nadleśnictwa Przytok - leśnictw: Bobrowniki, Czarna i Zatonie.

Identificativo interno: Pakiet 4

##### **5.1.1. Finalità**

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 77200000 Servizi forestali

Classificazione aggiuntiva (cpv): 77210000 Servizi di lavorazione boschiva, 77211000 Servizi connessi alla lavorazione boschiva, 77211100 Servizi di sfruttamento forestale, 77211200 Trasporto di tronchi nell'ambito dell'area forestale, 77211300 Servizi di disboscamento, 77211400 Servizi di taglio alberi, 77230000 Servizi connessi alla silvicoltura, 77231000 Servizi di gestione silvicola, 77211500 Servizi di manutenzione alberi, 77211600 Seminagione di piante, 77231200 Servizi di controllo di infestazioni silvicole, 77231600 Servizi di afforestazione, 75251120 Servizi di lotta contro gli incendi forestali, 45000000 Lavori di costruzione, 45340000 Lavori di installazione di recinzioni, ringhiere e dispositivi di sicurezza, 45342000 Installazione di recinzioni

##### **Opzioni:**

Descrizione delle opzioni: W stosunku do każdego Pakietu Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy w stosunku do każdej z pozycji kosztorysu ofertowego stanowiącego część Oferty („Opcja”). Przedmiotem Opcji będą takie same (analogiczne) prace, jak opisane w SWZ i wycenione przez Wykonawcę w którejkolwiek z pozycji kosztorysu ofertowego stanowiącego część Oferty. W ramach Opcji, wedle wyboru Zamawiającego, mogą zostać zlecone wszystkie, niektóre lub tylko jedna z prac wskazanych w SWZ i wycenionych przez Wykonawcę w kosztorysie ofertowym stanowiącym część Oferty. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone w ilości, której łączna wartość nie będzie przekraczała 30 % Wynagrodzenia z dnia zawarcia Umowy. Podstawą określenia wartości prac zleconych w ramach Opcji (w celu określenia jej zakresu) będą ceny jednostkowe poszczególnych prac zawarte w kosztorysie ofertowym stanowiącym część Oferty.

##### **5.1.2. Luogo di esecuzione**

Suddivisione del paese (NUTS): Zielonogórski (PL432)

Paese: Polonia

Informazioni supplementari: Teren administracyjny Nadleśnictwa Przytok, Leśnictwa: Bobrowniki, Czarna i Zatonie

##### **5.1.3. Durata stimata**

Data di inizio: 02/01/2027

Data di fine durata: 31/12/2027

#### **5.1.5. Valore**

Valore stimato al netto dell'IVA: 2 070 000,00 PLN

#### **5.1.6. Informazioni generali**

##### **Partecipazione riservata:**

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: 1. W uzupełnieniu do informacji podanej w Sekcji 5.1.3. – umowa będzie realizowana od dnia jej zawarcia do dnia 31.12.2027 r. Jeżeli zawarcie umowy nastąpi przed 02.01.2027 r., rozpoczęcie realizacji zamówienia nastąpi od dnia 02.01.2027 r. 2.

Zamawiający przewiduje możliwość udzielenia zamówień, o których mowa w art. 214 ust. 1 pkt 7 PZP, w okresie 3 lat od dnia udzielenia zamówienia podstawowego. Zakres rzeczowy usług stanowiących przedmiot zamówień, o których mowa w zdaniu poprzednim nie przekroczy 50% wartości niniejszego zamówienia. 3. W uzupełnieniu do Sekcji 5.1.5. - wskazana w ogłoszeniu wartość w zł netto jest wartością szacunkową, uwzględniającą wartość tzw. opcji (+30%), o której mowa w Sekcji 5.1.1. oraz wartość zamówień podobnych (+50%). Planowana wartość "podstawowej" części zamówienia (bez opcji i bez zamówień podobnych) wynosi ok. 1 060 000,00 zł netto.

#### **5.1.9. Criteri di selezione**

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

#### **5.1.11. Documenti di gara**

Indirizzo dei documenti di gara: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

#### **5.1.12. Condizioni di appalto**

##### **Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]

Varianti: Non consentita

##### **Condizioni contrattuali:**

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: 1. Wykonawca zobowiązany będzie do realizowania zamówienia na zasadach i warunkach opisanych we wzorze umowy (załącznik do SWZ). Zamawiający przewiduje możliwość wprowadzenia zmian do zawartej umowy w sposób i na warunkach opisanych we wzorze umowy. 2. Zamawiający wymaga wniesienia zabezpieczenia należytego wykonania umowy w wysokości 5% ceny łącznej (zł brutto) wskazanej w umowie, przypadającej na daną część zamówienia (Pakiet).

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

#### **5.1.15. Tecniche**

##### **Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

#### **Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

#### **5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione di mediazione: Sąd Polubowny przy Prokuraturii Generalnej Rzeczypospolitej Polskiej

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazioni sui termini per il riesame: 1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów PZP, przysługują środki ochrony prawnej określone w dziale IX PZP tj. odwołanie i skarga do sądu. Postępowanie odwoławcze uregulowane zostało w przepisach art. 506-578 PZP, a postępowanie skargowe w przepisach art. 579-590 PZP. 2. Odwołanie przysługuje na: 1) niezgodną z przepisami PZP czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy; 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie PZP; 3) zaniechanie przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie PZP, mimo że Zamawiający był do tego obowiązany. 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, że Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przekazanie odpowiednio odwołania albo jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 4. Odwołanie wnosi się w terminie: (a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, (b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. (a). 5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 6. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w ust. 4. i 5 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 7. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, stronom oraz uczestnikom postępowania przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie - sądu zamówień publicznych. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Krajowej Izby Odwoławczej lub postanowienia Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. albo wysłanie na adres do doręczeń elektronicznych, o którym mowa w art. 2 pkt 1 ustawy z dnia 18 listopada 2020 r. o doręczeniach elektronicznych, jest równoznaczne z jej wniesieniem.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Przytok z siedzibą w Zielonej Górze

### **5.1. Lotto: LOT-0005**

Titolo: Zagospodarowanie lasu w leśnictwach: 01 (Dąbrowa), 02 (Kielpin) i 08 (Racula)

Descrizione: Przedmiotem zamówienia są usługi z zakresu gospodarki leśnej, zgodnie z określeniem z art. 6 ust. 1 pkt 1 Ustawy o lasach, obejmujące prace z zakresu zagospodarowania lasu (hodowli i ochrony lasu, ochrony p.poż.), pozyskania drewna oraz inne czynności (które zostaną wskazane w zał. do SWZ), przewidziane do wykonania w 2027 r. na terenie Nadleśnictwa Przytok - leśnictw: Dąbrowa, Kielpin i Racula.

Identificativo interno: Pakiet 5

#### **5.1.1. Finalità**

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 77200000 Servizi forestali

Classificazione aggiuntiva (cpv): 77210000 Servizi di lavorazione boschiva, 77211000 Servizi connessi alla lavorazione boschiva, 77211100 Servizi di sfruttamento forestale, 77211200 Trasporto di tronchi nell'ambito dell'area forestale, 77211300 Servizi di disboscamento, 77211400 Servizi di taglio alberi, 77230000 Servizi connessi alla silvicoltura, 77231000 Servizi di gestione silvicola, 77211500 Servizi di manutenzione alberi, 77211600 Seminagione di piante, 77231200 Servizi di controllo di infestazioni silvicole, 77231600 Servizi di afforestazione, 75251120 Servizi di lotta contro gli incendi forestali, 45000000 Lavori di costruzione, 45340000 Lavori di installazione di recinzioni, ringhiere e dispositivi di sicurezza, 45342000 Installazione di recinzioni, 77100000 Servizi agricoli

#### **Opzioni:**

Descrizione delle opzioni: W stosunku do każdego Pakietu Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy w stosunku do każdej z pozycji kosztorysu ofertowego stanowiącego część Oferty („Opcja”). Przedmiotem Opcji będą takie same (analogiczne) prace, jak opisane w SWZ i wycenione przez Wykonawcę w którejkolwiek z pozycji kosztorysu ofertowego stanowiącego część Oferty. W ramach Opcji, wedle wyboru Zamawiającego, mogą zostać zlecone wszystkie, niektóre lub tylko jedna z prac wskazanych w SWZ i wycenionych przez Wykonawcę w kosztorysie ofertowym stanowiącym część Oferty. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone w ilości, której łączna wartość nie będzie przekraczała 30 % Wynagrodzenia z dnia zawarcia Umowy. Podstawą określenia wartości prac zleconych w ramach Opcji (w celu określenia jej zakresu) będą ceny jednostkowe poszczególnych prac zawarte w kosztorysie ofertowym stanowiącym część Oferty.

#### **5.1.2. Luogo di esecuzione**

Suddivisione del paese (NUTS): Zielonogórski (PL432)

Paese: Polonia

Informazioni supplementari: Teren administracyjny Nadleśnictwa Przytok, Leśnictwa: Dąbrowa, Kielpin i Racula

#### **5.1.3. Durata stimata**

Data di inizio: 02/01/2027

Data di fine durata: 31/12/2027

#### **5.1.5. Valore**

Valore stimato al netto dell'IVA: 2 290 000,00 PLN

#### **5.1.6. Informazioni generali**

**Partecipazione riservata:**

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: 1. W uzupełnieniu do informacji podanej w Sekcji 5.1.3. – umowa będzie realizowana od dnia jej zawarcia do dnia 31.12.2027 r. Jeżeli zawarcie umowy nastąpi przed 02.01.2027 r., rozpoczęcie realizacji zamówienia nastąpi od dnia 02.01.2027 r. 2.

Zamawiający przewiduje możliwość udzielenia zamówień, o których mowa w art. 214 ust. 1 pkt 7 PZP, w okresie 3 lat od dnia udzielenia zamówienia podstawowego. Zakres rzeczowy usług stanowiących przedmiot zamówień, o których mowa w zdaniu poprzednim nie przekroczy 50% wartości niniejszego zamówienia. 3. W uzupełnieniu do Sekcji 5.1.5. - wskazana w ogłoszeniu wartość w zł netto jest wartością szacunkową, uwzględniającą wartość tzw. opcji (+30%), o której mowa w Sekcji 5.1.1. oraz wartość zamówień podobnych (+50%). Planowana wartość "podstawowej" części zamówienia (bez opcji i bez zamówień podobnych) wynosi ok. 1 180 000,00 zł netto.

**5.1.9. Criteri di selezione**

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

**5.1.11. Documenti di gara**

Indirizzo dei documenti di gara: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

**5.1.12. Condizioni di appalto****Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]

Varianti: Non consentita

**Condizioni contrattuali:**

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: 1. Wykonawca zobowiązany będzie do realizowania zamówienia na zasadach i warunkach opisanych we wzorze umowy (załącznik do SWZ). Zamawiający przewiduje możliwość wprowadzenia zmian do zawartej umowy w sposób i na warunkach opisanych we wzorze umowy. 2. Zamawiający wymaga wniesienia zabezpieczenia należytego wykonania umowy w wysokości 5% ceny łącznej (zł brutto) wskazanej w umowie, przypadającej na daną część zamówienia (Pakiet).

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

**5.1.15. Tecniche****Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

**Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

**5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione di mediazione: Sąd Polubowny przy Prokuraturii Generalnej Rzeczypospolitej Polskiej

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazioni sui termini per il riesame: 1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów PZP, przysługują środki ochrony prawnej określone w dziale IX PZP tj. odwołanie i skarga do sądu. Postępowanie odwoławcze uregulowane zostało w przepisach art. 506-578 PZP, a postępowanie skargowe w przepisach art. 579-590 PZP. 2. Odwołanie przysługuje na: 1) niezgodną z przepisami PZP czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy; 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie PZP; 3) zaniechanie przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie PZP, mimo że Zamawiający był do tego obowiązany. 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, że Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przekazanie odpowiednio odwołania albo jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 4. Odwołanie wnosi się w terminie: (a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, (b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. (a). 5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 6. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w ust. 4. i 5 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 7. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, stronom oraz uczestnikom postępowania przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie - sądu zamówień publicznych. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Krajowej Izby Odwoławczej lub postanowienia Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. albo wysłanie na adres do doręczeń elektronicznych, o którym mowa w art. 2 pkt 1 ustawy z dnia 18 listopada 2020 r. o doręczeniach elektronicznych, jest równoznaczne z jej wniesieniem.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Przytok z siedzibą w Zielonej Górze

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Krajowa Izba Odwoławcza

#### **5.1. Lotto: LOT-0006**

Titolo: Zagospodarowanie lasu w leśnictwach: 03 (Kisielin), 04 (Przytok) oraz orki, rozdrabnianie pozostałości pozrębowych i ochrona ppoż. terenów leśnych na terenie Nadleśnictwa Przytok

Descrizione: Przedmiotem zamówienia są usługi z zakresu gospodarki leśnej, zgodnie z określeniem z art. 6 ust. 1 pkt 1 Ustawy o lasach, obejmujące prace z zakresu zagospodarowania lasu (hodowli i ochrony lasu, ochrony p.poż.), pozyskania drewna oraz inne czynności (które zostaną wskazane w zał. do SWZ), przewidziane do wykonania w 2027 r. na terenie Nadleśnictwa Przytok - leśnictw: Kisielin i Przytok a także orki, rozdrabnianie pozostałości pozrębowych, ochrona ppoż. terenów leśnych na terenie całego Nadleśnictwa Przytok w 2027 r.

Identificativo interno: Pakiet 6

#### **5.1.1. Finalità**

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 77200000 Servizi forestali

Classificazione aggiuntiva (cpv): 77210000 Servizi di lavorazione boschiva, 77211000 Servizi connessi alla lavorazione boschiva, 77211100 Servizi di sfruttamento forestale, 77211200 Trasporto di tronchi nell'ambito dell'area forestale, 77211300 Servizi di disboscamento, 77211400 Servizi di taglio alberi, 77230000 Servizi connessi alla silvicoltura, 77231000 Servizi di gestione silvicola, 77211500 Servizi di manutenzione alberi, 77211600 Seminagione di piante, 77231200 Servizi di controllo di infestazioni silvicole, 77231600 Servizi di afforestazione, 75251120 Servizi di lotta contro gli incendi forestali, 45000000 Lavori di costruzione, 45340000 Lavori di installazione di recinzioni, ringhiere e dispositivi di sicurezza, 45342000 Installazione di recinzioni, 77100000 Servizi agricoli

#### **Opzioni:**

Descrizione delle opzioni: W stosunku do każdego Pakietu Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy w stosunku do każdej z pozycji kosztorysu ofertowego stanowiącego część Oferty („Opcja”). Przedmiotem Opcji będą takie same (analogiczne) prace, jak opisane w SWZ i wycenione przez Wykonawcę w którejkolwiek z pozycji kosztorysu ofertowego stanowiącego część Oferty. W ramach Opcji, wedle wyboru Zamawiającego, mogą zostać zlecone wszystkie, niektóre lub tylko jedna z prac wskazanych w SWZ i wycenionych przez Wykonawcę w kosztorysie ofertowym stanowiącym część Oferty. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone w ilości, której łączna wartość nie będzie przekraczała 30 % Wynagrodzenia z dnia zawarcia Umowy. Podstawą określenia wartości prac zleconych w ramach Opcji (w celu określenia jej zakresu) będą ceny jednostkowe poszczególnych prac zawarte w kosztorysie ofertowym stanowiącym część Oferty.

#### **5.1.2. Luogo di esecuzione**

Suddivisione del paese (NUTS): Zielonogórski (PL432)

Paese: Polonia

Informazioni supplementari: Teren administracyjny Nadleśnictwa Przytok

#### **5.1.3. Durata stimata**

Data di inizio: 02/01/2027

Data di fine durata: 31/12/2027

#### **5.1.5. Valore**

Valore stimato al netto dell'IVA: 1 750 000,00 PLN

#### **5.1.6. Informazioni generali**

##### **Partecipazione riservata:**

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì  
Informazioni supplementari: 1. W uzupełnieniu do informacji podanej w Sekcji 5.1.3. – umowa będzie realizowana od dnia jej zawarcia do dnia 31.12.2027 r. Jeżeli zawarcie umowy nastąpi przed 02.01.2027 r., rozpoczęcie realizacji zamówienia nastąpi od dnia 02.01.2027 r. 2. Zamawiający przewiduje możliwość udzielenia zamówień, o których mowa w art. 214 ust. 1 pkt 7 PZP, w okresie 3 lat od dnia udzielenia zamówienia podstawowego. Zakres rzeczowy usług stanowiących przedmiot zamówień, o których mowa w zdaniu poprzednim nie przekroczy 50% wartości niniejszego zamówienia. 3. W uzupełnieniu do Sekcji 5.1.5. - wskazana w ogłoszeniu wartość w zł netto jest wartością szacunkową, uwzględniającą wartość tzw. opcji (+30%), o której mowa w Sekcji 5.1.1. oraz wartość zamówień podobnych (+50%). Planowana wartość "podstawowej" części zamówienia (bez opcji i bez zamówień podobnych) wynosi ok. 900 000,00 zł netto.

#### **5.1.9. Criteri di selezione**

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

#### **5.1.11. Documenti di gara**

Indirizzo dei documenti di gara: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

#### **5.1.12. Condizioni di appalto**

##### **Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]

Varianti: Non consentita

##### **Condizioni contrattuali:**

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: 1. Wykonawca zobowiązany będzie do realizowania zamówienia na zasadach i warunkach opisanych we wzorze umowy (załącznik do SWZ). Zamawiający przewiduje możliwość wprowadzenia zmian do zawartej umowy w sposób i na warunkach opisanych we wzorze umowy. 2. Zamawiający wymaga wniesienia zabezpieczenia należytego wykonania umowy w wysokości 5% ceny łącznej (zł brutto) wskazanej w umowie, przypadającej na daną część zamówienia (Pakiet).

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

#### **5.1.15. Tecniche**

##### **Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

##### **Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

#### **5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione di mediazione: Sąd Polubowny przy Prokuraturii Generalnej Rzeczypospolitej Polskiej

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazioni sui termini per il riesame: 1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów PZP, przysługują środki ochrony prawnej

określone w dziale IX PZP tj. odwołanie i skarga do sądu. Postępowanie odwoławcze uregulowane zostało w przepisach art. 506-578 PZP, a postępowanie skargowe w przepisach art. 579-590 PZP. 2. Odwołanie przysługuje na: 1) niezgodną z przepisami PZP czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy; 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie PZP; 3) zaniechanie przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie PZP, mimo że Zamawiający był do tego obowiązany. 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, że Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przekazanie odpowiednio odwołania albo jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 4. Odwołanie wnosi się w terminie: (a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, (b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. (a). 5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 6. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w ust. 4. i 5 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 7. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, stronom oraz uczestnikom postępowania przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie - sądu zamówień publicznych. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Krajowej Izby Odwoławczej lub postanowienia Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. albo wysłanie na adres do doręczeń elektronicznych, o którym mowa w art. 2 pkt 1 ustawy z dnia 18 listopada 2020 r. o doręczeniach elektronicznych, jest równoznaczne z jej wniesieniem.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Przytok z siedzibą w Zielonej Górze

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Krajowa Izba Odwoławcza

#### **5.1. Lotto: LOT-0007**

Titolo: Zagospodarowanie lasu w leśnictwach: 05 (Wieloblota) i 09 (Zabór)

Descrizione: Przedmiotem zamówienia są usługi z zakresu gospodarki leśnej, zgodnie z określeniem z art. 6 ust. 1 pkt 1 Ustawy o lasach, obejmujące prace z zakresu zagospodarowania lasu (hodowli i ochrony lasu, ochrony p.poż.) oraz inne czynności (które zostaną wskazane w zał. do SWZ), przewidziane do wykonania w 2027 r. na terenie Nadleśnictwa Przytok - leśnictw: Wieloblota i Zabór.

Identificativo interno: Pakiet 7

### 5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 77200000 Servizi forestali

Classificazione aggiuntiva (cpv): 77211300 Servizi di disboscamento, 77211400 Servizi di taglio alberi, 77230000 Servizi connessi alla silvicoltura, 77231000 Servizi di gestione silvicola, 77211500 Servizi di manutenzione alberi, 77211600 Seminazione di piante, 77231200 Servizi di controllo di infestazioni silvicole, 77231600 Servizi di afforestazione, 75251120 Servizi di lotta contro gli incendi forestali, 45000000 Lavori di costruzione, 45340000 Lavori di installazione di recinzioni, ringhiere e dispositivi di sicurezza, 45342000 Installazione di recinzioni

#### Opzioni:

Descrizione delle opzioni: W stosunku do każdego Pakietu Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy w stosunku do każdej z pozycji kosztorysu ofertowego stanowiącego część Oferty („Opcja”). Przedmiotem Opcji będą takie same (analogiczne) prace, jak opisane w SWZ i wycenione przez Wykonawcę w którejkolwiek z pozycji kosztorysu ofertowego stanowiącego część Oferty. W ramach Opcji, wedle wyboru Zamawiającego, mogą zostać zlecone wszystkie, niektóre lub tylko jedna z prac wskazanych w SWZ i wycenionych przez Wykonawcę w kosztorysie ofertowym stanowiącym część Oferty. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone w ilości, której łączna wartość nie będzie przekraczała 30 % Wynagrodzenia z dnia zawarcia Umowy. Podstawą określenia wartości prac zleconych w ramach Opcji (w celu określenia jej zakresu) będą ceny jednostkowe poszczególnych prac zawarte w kosztorysie ofertowym stanowiącym część Oferty.

### 5.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Zielonogórski (PL432)

Paese: Polonia

Informazioni supplementari: Teren administracyjny Nadleśnictwa Przytok, Leśnictwa: Wielobłota i Zabór

### 5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 02/01/2027

Data di fine durata: 31/12/2027

### 5.1.5. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 1 410 000,00 PLN

### 5.1.6. Informazioni generali

#### Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: 1. W uzupełnieniu do informacji podanej w Sekcji 5.1.3. – umowa będzie realizowana od dnia jej zawarcia do dnia 31.12.2027 r. Jeżeli zawarcie umowy nastąpi przed 02.01.2027 r., rozpoczęcie realizacji zamówienia nastąpi od dnia 02.01.2027 r. 2.

Zamawiający przewiduje możliwość udzielenia zamówień, o których mowa w art. 214 ust. 1 pkt 7 PZP, w okresie 3 lat od dnia udzielenia zamówienia podstawowego. Zakres rzeczowy usług stanowiących przedmiot zamówień, o których mowa w zdaniu poprzednim nie przekroczy 50% wartości niniejszego zamówienia. 3. W uzupełnieniu do Sekcji 5.1.5. - wskazana w ogłoszeniu wartość w zł netto jest wartością szacunkową, uwzględniającą

wartość tzw. opcji (+30%), o której mowa w Sekcji 5.1.1. oraz wartość zamówień podobnych (+50%). Planowana wartość "podstawowej" części zamówienia (bez opcji i bez zamówień podobnych) wynosi 50%). Planowana wartość "podstawowej" części zamówienia (bez opcji i bez zamówień podobnych) wynosi ok. 720 000,00 zł netto.

#### **5.1.9. Criteri di selezione**

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

#### **5.1.11. Documenti di gara**

Indirizzo dei documenti di gara: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

#### **5.1.12. Condizioni di appalto**

##### **Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]

Varianti: Non consentita

##### **Condizioni contrattuali:**

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: 1. Wykonawca zobowiązany będzie do realizowania zamówienia na zasadach i warunkach opisanych we wzorze umowy (załącznik do SWZ). Zamawiający przewiduje możliwość wprowadzenia zmian do zawartej umowy w sposób i na warunkach opisanych we wzorze umowy. 2. Zamawiający wymaga wniesienia zabezpieczenia należytego wykonania umowy w wysokości 5% ceny łącznej (zł brutto) wskazanej w umowie, przypadającej na daną część zamówienia (Pakiet).

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

#### **5.1.15. Tecniche**

##### **Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

##### **Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

#### **5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione di mediazione: Sąd Polubowny przy Prokuraturii Generalnej Rzeczypospolitej Polskiej

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazioni sui termini per il riesame: 1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów PZP, przysługują środki ochrony prawnej określone w dziale IX PZP tj. odwołanie i skarga do sądu. Postępowanie odwoławcze uregulowane zostało w przepisach art. 506-578 PZP, a postępowanie skargowe w przepisach art. 579-590 PZP. 2. Odwołanie przysługuje na: 1) niezgodną z przepisami PZP czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy; 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie PZP; 3) zaniechanie przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie PZP, mimo że Zamawiający był do tego obowiązany. 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. Odwołujący

przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, że Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przekazanie odpowiednio odwołania albo jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 4. Odwołanie wnosi się w terminie: (a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, (b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. (a). 5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 6. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w ust. 4. i 5 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 7. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, stronom oraz uczestnikom postępowania przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie - sądu zamówień publicznych. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Krajowej Izby Odwoławczej lub postanowienia Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. albo wysłanie na adres do doręczeń elektronicznych, o którym mowa w art. 2 pkt 1 ustawy z dnia 18 listopada 2020 r. o doręczeniach elektronicznych, jest równoznaczne z jej wniesieniem. Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Przytok z siedzibą w Zielonej Górze Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Krajowa Izba Odwoławcza

## 8. Organizzazioni

### 8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Przytok z siedzibą w Zielonej Górze

Numero di registrazione: NIP 9290117814

Numero di registrazione: REGON 970201291

Indirizzo postale: ul. Kazimierza Wielkiego 24a

Località: Zielona Góra

Codice postale: 65-950

Suddivisione del paese (NUTS): Zielonogórski (PL432)

Paese: Polonia

E-mail: [przytok@zielonagora.lasy.gov.pl](mailto:przytok@zielonagora.lasy.gov.pl)

Telefono: 68 4558589

Fax: 68 4558599

Indirizzo internet: <https://www.gov.pl/web/nadlesnictwo-przytok/zamowienia-publiczne2>

**Ruoli di questa organizzazione:**

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

**8.1. ORG-0002**

Nome ufficiale: Krajowa Izba Odwoławcza

Numero di registrazione: NIP 8361226824

Numero di registrazione: REGON 750792339

Indirizzo postale: ul. Postępu 17a

Località: Warszawa

Codice postale: 02-676

Suddivisione del paese (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Paese: Polonia

E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Telefono: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Indirizzo internet: <https://www.uzp.gov.pl/kio>

**Ruoli di questa organizzazione:**

Organizzazione competente per i ricorsi

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

**8.1. ORG-0003**

Nome ufficiale: Sąd Polubowny przy Prokuraturii Generalnej Rzeczypospolitej Polskiej

Numero di registrazione: NIP 5262883664

Numero di registrazione: REGON 140264957

Indirizzo postale: ul. Krucza 36 / Wspólna 6

Località: Warszawa

Codice postale: 00-522

Suddivisione del paese (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Paese: Polonia

Telefono: +48 226958504

Fax: +48 226958111

Indirizzo internet: <https://sp.prokuratoria.gov.pl/>

**Ruoli di questa organizzazione:**

Organizzazione di mediazione

**8.1. ORG-0000**

Nome ufficiale: Publications Office of the European Union

Numero di registrazione: PUBL

Località: Luxembourg

Codice postale: 2417

Suddivisione del paese (NUTS): Luxembourg (LU000)

Paese: Lussemburgo

E-mail: [ted@publications.europa.eu](mailto:ted@publications.europa.eu)

Telefono: +352 29291

Indirizzo internet: <https://op.europa.eu>

**Ruoli di questa organizzazione:**

TED eSender

---

**Informazioni sull'avviso**

Identificativo/versione dell'avviso: 20630d2f-46af-4189-8cd9-5f724ee07620 - 01  
Tipo di formulario: Programmazione  
Tipo di avviso: Avviso di preinformazione o avviso periodico indicativo utilizzato per abbreviare i termini per la ricezione delle offerte  
Sottotipo di avviso: 7  
Data di trasmissione dell'avviso: 01/10/2026 11:50:29 (UTC+00:00) ora dell'Europa occidentale, GMT  
Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: polacco  
Numero di pubblicazione dell'avviso: 678265-2026  
Numero dell'edizione della GU S: 191/2026  
Data di pubblicazione: 02/10/2026  
Data stimata della pubblicazione di un avviso o bando di gara nell'ambito della procedura in questione: 06/11/2026